



О подписании Меморандума о взаимопонимании между Правительством Республики Казахстан и Правительством Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в сфере энергетики

Постановление Правительства Республики Казахстан от 29 июня 2005 года N 647

Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**

1. Одобрить прилагаемый проект Меморандума о взаимопонимании между Правительством Республики Казахстан и Правительством Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в сфере энергетики.

2. Уполномочить Министра энергетики и минеральных ресурсов Республики Казахстан Школьника Владимира Сергеевича подписать от имени Правительства Республики Казахстан Меморандум о взаимопонимании между Правительством Республики Казахстан и Правительством Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в сфере энергетики, разрешив вносить изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.

3. Настоящее постановление вводится в действие со дня подписания.

П р е м ь е р - М и н и с т р

Республики Казахстан

МЕМОРАНДУМ О ВЗАИМОПОНИМАНИИ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ В СФЕРЕ ЭНЕРГЕТИКИ

Правительство Республики Казахстан (Казахстан) и Правительство Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии (Великобритания), здесь и далее именуемые "Участники", признавая ключевую роль энергетики в отношениях между Участниками и ее важную роль в поддержании глобальной стабильности и обеспечении экономического роста, социального развития и экологической устойчивости, и, желая расширить двусторонние контакты в области энергетики, достигли следующих договоренностей:

1. Цели сотрудничества

Участники на основе общих интересов и взаимной выгоды, действуя в пределах своих полномочий и возможностей, содействуют, в соответствии с законодательствами

своих государств, проведению консультаций и сотрудничеству по вопросам, оговоренным в параграфе 2 настоящего Меморандума.

2. Области сотрудничества

В целях реализации положений параграфа 1 настоящего Меморандума Участники осуществляют сотрудничество в таких областях, как например:

- 1) улучшение взаимопонимания в области энергетики между государствами-производителями и государствами-потребителями энергии;
- 2) уменьшение неустойчивости международных рынков энергии;
- 3) улучшение условий для ведения торгово-хозяйственной деятельности в рамках действующего законодательства, в том числе: улучшение инвестиционных условий, улучшение управления и развития прозрачности в нефтегазовой промышленности и развитие местного потенциала;
- 4) совместное достижение долгосрочной экологической устойчивости в использовании традиционных и новых источников энергии всеми достаточно доступными методами;
- 5) расширение делового партнерства и содействие сотрудничеству между энергетическими отраслями промышленности обоих государств, включая сотрудничество в сфере нефтехимии, утилизации газа, совершенствования сопутствующей инфраструктуры и смежных отраслей, инновационных технологий, науки, образования и повышения квалификации;
- 6) достижение более широкого разнообразия источников энергии и маршрутов транспортировки на международные рынки;
- 7) обмен информацией и опытом в сфере регулирования и налогообложения разведки и добычи нефти и газа;
- 8) дальнейшее развитие двустороннего партнерства в сфере энергосбережения, эффективности использования энергии, возобновляемых источников энергии и использования новых, эффективных и экологически чистых технологий.

3. Координирующие органы

1) координирующими органами Участников по сотрудничеству и проведению консультаций являются:

со стороны Казахстана - Министерство энергетики и минеральных ресурсов Республики Казахстан;

со стороны Великобритании - Министерство иностранных дел и по делам Содружества;

2) координирующие органы ответственны за подготовку и согласование ежегодного отчета, отражающего деятельность и прогресс в рамках вопросов сотрудничества, перечисленных в параграфе 2 настоящего Меморандума;

3) при изменении официальных наименований или функций координирующих органов Участники своевременно уведомят друг друга по дипломатическим каналам.

4. Реализация Меморандума

- 1) приоритетность и конкретное содержание проводимой деятельности согласовываются координирующими органами;
- 2) обмен информацией осуществляется в рамках действующих законодательств У ч а с т н и к о в ;
- 3) для консультирования по темам в рамках проводимого сотрудничества могут быть приглашены специалисты.

5. Расходы по реализации

Каждый Участник самостоятельно несет какие-либо расходы в связи с деятельностью, проводимой согласно настоящему Меморандуму.

6. Дополнения

По взаимному согласию Участников, при необходимости в настоящий Меморандум могут быть внесены изменения и дополнения в виде приложений. Приложения оформляются отдельным меморандумом, который будет составлять неотъемлемую часть настоящего Меморандума.

7. Заключительные положения

- 1) настоящий Меморандум вступает в силу с даты подписания и остается в силе до истечения шести месяцев с даты получения одним из Участников письменного уведомления другого Участника о его намерении прекратить действие Меморандума;
- 2) настоящий Меморандум не затрагивает прав и обязательств, вытекающих из других международных договоров, сторонами по которым являются Участники;
- 3) любые споры и разногласия, касающиеся толкования или применения настоящего Меморандума, разрешаются только путем переговоров между Участниками

Подписан в _____ " __ " _____ 2005 года в двух экземплярах, каждый на казахском, русском и английском языках. В случае возникновения споров и разногласий при толковании положений настоящего Меморандума Участники будут обращаться к тексту на русском языке.

*За Правительство
Республики Казахстан
Северной Ирландии*

*За Правительство Соединенного
Королевства Великобритании и*